

BỘ GIAO THÔNG VẬN TẢI
CỤC ĐĂNG KÝ VIỆT NAM

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số(N^o) **14KMC/014806**

**CHỨNG NHẬN CHẤT LƯỢNG AN TOÀN KỸ THUẬT
VÀ BẢO VỆ MÔI TRƯỜNG XE MÁY CHUYÊN DÙNG NHẬP KHẨU**
(Certificate of quality, technical safety and environmental protection for imported transport construction machinery - TCM)

Liên 2 (Copy 2): Sử dụng để kiểm định lần đầu (For first periodic inspection)

Tình trạng phương tiện (Vehicle's status): **Đã qua sử dụng**

Tên xe máy chuyên dùng (TCM):	Xe lu tĩnh bánh lốp
Nhãn hiệu (Mark): SAKAI T2	Năm sản xuất (Manufacture year): 1991
Hãng, nước sản xuất (Manufac., Country of origin):	Nhật Bản
Số động cơ (Engine No): 6BD1-712164	Số khung (Chassis No): TTS4-20974
Tổ chức/ cá nhân nhập khẩu (Importer):	Công ty Cổ Phần Tổng Công Ty Vĩnh Phú
Địa chỉ (Address):	Số 990 (lầu 2), Xa lộ Hà Nội, P. Bình Đa, TP. Biên Hòa - Đồng Nai
Số tờ khai nhập khẩu (Customs declaration No):	100125877131 ngày 09/09/2014
Ngày kiểm tra (Date of inspection): 16/09/2014	Nơi kiểm tra (Place of inspection): Đồng nai
Số đăng ký kiểm tra (Registered No for inspection):	3029/14/50XMCD
Số biên bản (Inspection record No):	3029/14/50XMCD-01/046

THÔNG SỐ KỸ THUẬT CƠ BẢN
(The main technical specifications)

- **Áp lực dầm (Tire linear load)**
 - Bánh lu trước (Front tire):** **/// kG/cm**
 - Bánh lu sau (Rear tire):** **/// kG/cm**
- **Khối lượng khi gia tải (Operating mass):** **20500 kg**
- **Kích thước bánh lu DxW (Tire size)**
 - Bánh lu trước (Front tire):** **14/70-20 - 12PR mm**
 - Bánh lu sau (Rear tire):** **14/70-20 - 12PR mm**
- **Động cơ (Engine)**
 - Kiểu (Type):** **Diesel, 6BD1**
 - Công suất/ Số vòng quay (Max output/ rpm):** **67,7(90,8)/1800 kW(HP)/vòng/phút**
- **Bán kính quay vòng nhỏ nhất (Turning radius, min):** **6700 mm**
- **Vận tốc di chuyển lớn nhất (Travelling speed, max):** **19,0 km/h**
- **Kích thước bao khi di chuyển (Dimensions)**
 - Dài x Rộng x Cao (Length x Width x Height):** **4835 x 2275 x 3180 mm**
- **Trọng lượng bản thân (Curb weight):** **8500 kG**

Xe máy chuyên dùng đã được kiểm tra và đạt chất lượng, an toàn kỹ thuật và bảo vệ môi trường theo các quy định hiện hành.

The transport construction machinery has been inspected in compliance with quality, technical safety and environmental protection requirements of present regulations.

Giấy chứng nhận này có giá trị đến ngày /// tháng /// năm ///
This certificate is valid until.

Hà Nội, ngày 18 tháng 09 năm 2014

Cơ quan kiểm tra
(Inspection body)
CỤC ĐĂNG KÝ VIỆT NAM
HỒ TRƯỞNG PHÒNG



Nguyễn Tô An

Lưu ý: - Giấy chứng nhận sẽ không còn giá trị nếu chất lượng của XMCD đã kiểm tra bị ảnh hưởng do vận chuyển, bảo quản, bốc xếp ...
(The certificate will be expired if quality of the inspected TCM has been influenced by transportation, storing, handling, etc ...)